

# الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية

ΙΑΡΥΘΗΚΕ

1981

تأسست



ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ & ΑΝΑΠΤΥΞΕΩΣ

ARAB-HELLENIC CHAMBER OF COMMERCE & DEVELOPMENT

180-182, Kifissias Avenue - 154 51 N. Psychico – Athens - Greece

Tel.:+30-210-6711210/-6726882/Fax.:+30-210-6746577/ e-mail: [chamber@arabgreekchamber.gr](mailto:chamber@arabgreekchamber.gr) / [www.arabgreekchamber.gr](http://www.arabgreekchamber.gr)



(Με e-mail: Αθήνα, 3 Ιουλίου 2009)

## ΕΜΠΟΡΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ- A.E.E.E.A. COMMERCIAL BULLETIN–A.H.C.C.D.

(Αριθ. Τεύχους: 39-No.of issue:39)

### **ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ- CONTENTS**

- Επιχειρηματική Αποστολή στη ΣΥΡΙΑ 05-09/10/2009	σελ. 3
- Συνεδριάσεις Οργάνων Α.Ε.Ε./Παραίτηση Προέδρου Δ.Σ. 03/06/09	σελ. 3
- Επίσκεψη Αράβων Ο.Ε.Υ. στις Σέρρες 28-30/05/09	σελ. 2
<i>Δραστηριότητες Επιμελητηρίου– Chamber’s Activities</i>	σελ. 2
<i>Νέα Επιμελητηρίου – Chamber’s News</i>	σελ. 3
<i>Ανακοινώσεις/Υπηρεσίες Επιμελητηρίου– Chamber’s Announcements/Services</i>	σελ. 4
<i>Οικονομικές-Εμπορικές Ειδήσεις / Economical-Commercial News</i>	σελ. 5
<i>Δημοπρασίες ανά Χώρα / Tenders by Country</i>	σελ. 10
<i>Δημοπρασίες από την Συρία/ Tenders from Syria</i>	σελ. 12
<i>Δημοπρασίες από την Σ. Αραβία/ Tenders from S.Arabia</i>	( ως συνημμ. 1/ as attachment 1)
<i>Ευκαιρίες επιχειρηματικής συνεργασίας / Seeking Business Cooperations</i>	σελ. 14
<i>Εκθέσεις – εκδηλώσεις / Exhibitions - Events</i>	σελ. 15
<i>Νέα Μέλη – New Members</i>	σελ. 16

## **ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ 1/1-30/06/2009** **- CHAMBER'S ACTIVITIES 1/1-30/06/2009**

### **ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΑΡΑΒΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ**

Περισσότερες πληροφορίες για τον νέο κύκλο μαθημάτων για αρχάριους και προχωρημένους, που θα ξεκινήσει στα μέσα Σεπτεμβρίου 2009, μπορείτε να βρείτε είτε μέσω του website του Επιμελητηρίου μας, [www.arabgreekchamber.gr](http://www.arabgreekchamber.gr) είτε επικοινωνώντας με τα γραφεία μας, αρμόδια κα. Δήμητρα Κονδύλη .



### **«ΤΟ ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΠΡΩΘΕΙ ΤΙΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΕΣ ΜΕΤΑΞΥ ΑΡΑΒΙΚΩΝ ΧΩΡΩΝ & ΝΟΜΟΥ ΣΕΡΡΩΝ » 28-30 ΜΑΙΟΥ 2009**

Το Αραβο-Ελληνικό Επιμελητήριο Εμπορίου & Αναπτύξεως, σε συνεργασία με την Νομαρχιακή Αυτοδιοίκηση Σερρών, διοργάνωσαν από κοινού διήμερη επίσκεψη στο Νομό Σερρών των Οικονομικών και Εμπορικών Συμβούλων των Αραβικών Πρεσβειών που είναι διαπιστευμένες στην Ελλάδα με την ευγενική χορηγία της εταιρείας ΔΡΟΜΕΑΣ Α.Ε, από 28 έως 30 Μαΐου τ.ε.

Στα πλαίσια της επίσκεψης αυτής διοργανώθηκαν, κατ'ιδίαν συναντήσεις, Β2Β (με προκαθορισμένα ραντεβού) των Συμβούλων των Αραβικών Πρεσβειών με επιχειρηματίες του Νομού, στα γραφεία του Διοικητηρίου όπου εκπροσωπήθηκαν περίπου 40 επιχειρήσεις. Οι επιχειρηματίες εξέφρασαν το μεγάλο ενδιαφέρον τους για τις αγορές των αραβικών χωρών και το άνοιγμά τους προς αυτές. Οι συναντήσεις αυτές υπήρξαν άκρως ενδιαφέρουσες και σημαντικές και για τις δύο πλευρές, με γνώμονα την ενθάρρυνση των επιχειρηματιών για επέκταση των επενδύσεων και εν γένει των δραστηριοτήτων τους προς τις Αραβικές χώρες.

Στόχος της εκδήλωσης ήταν να ενημερωθούν οι Σερραϊκές επιχειρήσεις για τις τρέχουσες οικονομικές και εμπορικές εξελίξεις, το επενδυτικό πλαίσιο και τα κίνητρα, την απελευθέρωση αγορών και γενικότερα το επιχειρηματικό κλίμα που επικρατεί στις Αραβικές χώρες.

Στην τελετή έναρξης σύντομο χαιρετισμό απηύθυναν ο Νομάρχης Σερρών κ. Στέφανος Φωτιάδης, ο Πρόεδρος του Εμπορικού & Βιομηχανικού Επιμελητηρίου Σερρών κ. Αριστείδης Δρογαλάς, ο Γενικός Γραμματέας του Α.Ε.Ε. κ Μωχάμεντ Ελχάζμι και ο εκπρόσωπος των Συμβούλων των Αραβικών χωρών, κ. Αχμετ Νάσερ, Πληρεξούσιος Υπουργός της Πρεσβείας της Αιγύπτου.

Ο Γενικός Γραμματέας, ο Νομάρχης Σερρών αλλά και οι Σερραίοι επιχειρηματίες εξέφρασαν την απόλυτη ικανοποίησή τους από τη πορεία των συναντήσεων με τους Συμβούλους των Αραβικών Πρεσβειών οι οποίοι αντιλήφθηκαν τις πολλές και μεγάλες δυνατότητες του Νομού ιδιαίτερα στους τομείς βιομηχανίας, γεωργίας & τουρισμού, κάλεσαν δε, τον Νομάρχη, τον Πρόεδρο του Επιμελητηρίου και τους επιχειρηματίες, σε νέες συναντήσεις, προκειμένου οι πρώτες επαφές να εξελιχθούν σε γόνιμες συνεργασίες.

Το πρόγραμμα περιλάμβανε επίσκεψη σε 2 μεγάλες βιομηχανίες του τόπου τον ΔΡΟΜΕΑ Α.Ε. και το ΚΡΙ-ΚΡΙ όπου έγινε ξενάγηση στους χώρους των εργοστασίων τους, παρουσίαση των προϊόντων και τέλος οι Σύμβουλοι ΟΕΥ των αραβικών χωρών συναντήθηκαν με τη Διοίκηση αυτών όπου και συζήτησαν τρόπους περαιτέρω ανάπτυξης και συνεργασίας.

Τα μέλη της αποστολής από την αραβική πλευρά εντυπωσιάστηκαν αφενός μεν από τις ομορφιές του Νομού Σερρών μετά την ολοκλήρωση της επίσκεψής τους στο σπήλαιο της Αλιστράτης και τη λίμνη Κερκίνη όπου και εξέφρασαν τον θαυμασμό τους αφετέρου δε από την απaráμιλλη ελληνική φιλοξενία η οποία θα τους μείνει αξέχαστη.

Ο Νομάρχης Σερρών κ. Στέφανος Φωτιάδης, υποστήριξε 100% την αποστολή αυτή τόσο με την προσωπική του παρουσία στις συναντήσεις της και στις επίσημες εκδηλώσεις της όσο και με την συνεχή παρουσία Αντινομαρχών και συνεργατών της Νομαρχίας, καθ'όλη τη διάρκεια παραμονής της στις Σέρρες.

Η διήμερη επίσκεψη αυτή καλύφθηκε από όλα τα τοπικά Μ.Μ.Ε. με συνεντεύξεις στα τοπικά κανάλια και ραδιοφωνικούς σταθμούς και με εκτενή άρθρα στον ημερήσιο Τύπο.

**2<sup>η</sup> ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΤΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΩΝ Ο.Ε.Υ.  
ΤΩΝ ΑΡΑΒΙΚΩΝ ΠΡΕΣΒΕΙΩΝ  
ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ, ΜΕ ΤΟ Γ.Γ. ΤΟΥ Α.Ε.Ε.  
ΔΕΥΤΕΡΑ 15 ΙΟΥΝΙΟΥ 2009**

Στα πλαίσια της απόφασης για τακτικές συναντήσεις των Συμβούλων Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων (Ο.Ε.Υ.) των Αραβικών Πρεσβειών στην Αθήνα με το Γ.Γ. του Αραβο-Ελληνικού Επιμελητηρίου, πραγματοποιήθηκε την Δευτέρα 15 Ιουνίου 2009, η 2<sup>η</sup> συνάντηση, μετά από πρόσκληση του Γενικού του Γραμματέα κ. Μ. Elkhazmi στα γραφεία του Επιμελητηρίου μας.

Συζήτησαν διάφορα θέματα κοινού ενδιαφέροντος και αντάλλαξαν απόψεις και ιδέες για στενότερη και εποικοδομητικότερη συνεργασία μεταξύ του Επιμελητηρίου και των Αραβικών Πρεσβειών. Τέλος αποφάσισαν να πραγματοποιούν συχνές συναντήσεις τέτοιου είδους για το κοινό συμφέρον. Περισσότερες πληροφορίες θα βρείτε στο website του Επιμελητηρίου [www.arabgreekchamber.gr](http://www.arabgreekchamber.gr)

**ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗ ΑΠΟΣΤΟΛΗ ΣΤΗ  
ΣΥΡΙΑ 05-09 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2009**



Το Αραβο-Ελληνικό Επιμελητήριο Εμπορίου & Αναπτύξεως, στο πλαίσιο του προγράμματος δράσης του για το 2009 με στόχο το άνοιγμα νέων αγορών για τις Ελληνικές Επιχειρήσεις και την σύσφιξη των εμποροοικονομικών σχέσεων με τις Αραβικές χώρες, διοργανώνει Επιχειρηματική Αποστολή στη χώρα της Συρίας (Αλέππο και Δαμασκό) από 5 έως 9 Οκτωβρίου 2009.

Για περισσότερες πληροφορίες, μπορείτε να επικοινωνείτε με τις αρμόδιες:

**κα. Μαρία Βεστάρκη/Τηλ. 210-6711 210  
210-6773428 (Εσωτ. 108)/ Fax.: 210-6746577  
e-mail: [chamber@arabgreekchamber.gr](mailto:chamber@arabgreekchamber.gr)**

**κα. Άννα Σακούρ Τηλ. 210-6711210/ 210-6726882  
(Εσωτ. 103)/ Fax.: 210-6746577  
e-mail: [info@arabgreekchamber.gr](mailto:info@arabgreekchamber.gr)**

**ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΙΣ ΟΡΓΑΝΩΝ  
ΑΡΑΒΟ-ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ  
ΠΑΡΑΙΤΗΣΗ ΠΡΟΕΔΡΟΥ Δ.Σ.**

Την Τετάρτη **03 Ιουνίου 2009** και ώρα **11.00 το πρωί**, πραγματοποιήθηκε η κοινή συνεδρίαση των μελών της Εκτελεστικής Επιτροπής και του Διοικητικού Συμβουλίου του Αραβο-Ελληνικού Επιμελητηρίου, στο ξενοδοχείο *NJV Athens Plaza*.

Μετά το τέλος της συνεδρίασης η Διοίκηση του Α.Ε.Ε. προσέφερε γεύμα προς τιμήν των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου.

Κατά τη κοινή συνεδρίαση αυτή, ο Πρόεδρος του Δ.Σ. κ. Γεώργιος Καραμπάτος, παραιτήθηκε από τη θέση του Προέδρου του Δ.Σ., η παραίτηση του οποίου έγινε ομόφωνα αποδεκτή.

Ως εκ τούτου χρέη Προέδρου, βάσει του άρθρου 18 παρ. 4 του καταστατικού του Επιμελητηρίου και μέχρι να εκλεγεί νέος Πρόεδρος, θα εκτελεί ο Α΄ Αντιπρόεδρος κ. Farouk Joud.

Όμως λόγω απουσίας του στο εξωτερικό τον αναπληρεί ο Β΄ Αντιπρόεδρος κ. Παντελής Άνταρ ο οποίος βρίσκεται στην Ελλάδα.

Το απόγευμα της ίδιας ημέρας και ώρα **18.30**, συνήλθε η Επαναληπτική Ετήσια Τακτική Γενική Συνέλευση των μελών του Επιμελητηρίου στην αίθουσα συνεδριάσεων του 1<sup>ου</sup> ορόφου του Βιοτεχνικού Επιμελητηρίου Αθηνών.

**ΝΕΑ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ -  
CHAMBER'S NEWS**

**Συμμετοχή του Β΄ Αντιπροέδρου του Α.Ε.Ε.  
στην επίσημη επίσκεψη του κ. Προέδρου της  
Δημοκρατίας στη Συρία 24-27/06/09**

Ο Β΄ Αντιπρόεδρος του Αραβο-Ελληνικού Επιμελητηρίου κ. Παντελής Άνταρ, κατόπιν προσκλήσεως του Υπουργείου Εξωτερικών, συμμετείχε στην επίσημη επίσκεψη του κ. Προέδρου της Δημοκρατίας στη Συρία από 24 έως 27 Ιουνίου 2009, εκπροσωπώντας το Αραβο-Ελληνικό Επιμελητήριο.

Τον κ. Πρόεδρο της Δημοκρατίας συνόδευε επιχειρηματική αποστολή.

1<sup>ος</sup> σταθμός της επίσκεψης ήταν η πόλη Δαμασκός όπου διεξήχθη Επιχειρηματικό Συνέδριο και διμερείς συναντήσεις των Ελλήνων επιχειρηματιών με Σύριους επιχειρηματίες.

Στη διάρκεια του Συνεδρίου σύντομο χαιρετισμό απηύθυνε ο κ. Π. Άνταρ, Β' Αντιπρόεδρος του Α.Ε.Ε. Η αποστολή πραγματοποίησε επίσκεψη στο Ελληνορθόδοξο Πατριαρχείο Αντιοχείας & πάσης Ανατολής στην Παλαιά Δαμασκό όπου και συναντήθηκαν με την Α.Θ.Μ. τον Πατριάρχη Αντιοχείας κ.κ. Ιγνάτιο Χαζίμ Δ' και τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Λουκά Αλχούρι.

Το βράδυ της 25<sup>ης</sup> Ιουνίου 2009 η Πρέσβης της Ελλάδος στην Συρία, κα. Ντιάνα Ζαγοριανού-Πρίφτη, παρέθεσε δεξίωση προς τιμήν του κ. Προέδρου της Δημοκρατίας και της Κας Μαίης Παπούλια

2<sup>ος</sup> σταθμός της επίσκεψης ήταν η πόλη Χαλέπι όπου πραγματοποιήθηκαν επίσημες συναντήσεις και επαφές.

Η Ελληνική Πρεσβεία παρέθεσε δείπνο προς τιμήν των μελών της αντιπροσωπείας.

### **Συμμετοχή του Γενικού Γραμματέα του Α.Ε.Ε. στην Αποστολή/ Επιχειρηματικό Forum του ΣΕΒ στην Αλγερία 15-17/05/09**

Ο Γενικός Γραμματέας του Αραβο-Ελληνικού Επιμελητηρίου κ. Mohamed Elkhazmi, κατόπιν προσκλήσεως του ΣΕΒ, συμμετείχε στην αποστολή μαζί και στο Επιχειρηματικό Forum “ Greek-Algerian Business Forum” που διοργάνωσε ο ΣΕΒ στην Αλγερία από 15 έως 17 Μαΐου τ.ε., εκπροσωπώντας το Αραβο-Ελληνικό Επιμελητήριο.

Η Επιχειρηματική Αποστολή ήταν πολυπληθής .

Μεταξύ των επιχειρηματιών που συμμετείχαν στην αποστολή, ήταν και ο Β' Αντιπρόεδρος του Αραβο-Ελληνικού Επιμελητηρίου κ. Παντελής Άνταρ. Στο τέλος του Forum πραγματοποιήθηκαν διμερείς συναντήσεις των Ελλήνων επιχειρηματιών με Αλγερινούς επιχειρηματίες.

## **ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ /ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ CHAMBER'S ANNOUNCEMENTS / SERVICES**

- Στο Τμήμα Θεωρήσεων του Α.Ε.Ε.Α. λειτουργεί ειδική υπηρεσία που *αναλαμβάνει για λογαριασμό των επιχειρηματιών-εξαγωγέων, την όλη διαδικασία θεώρησης των εξαγωγικών εγγράφων προς τις αρμόδιες Ελληνικές υπηρεσίες και τις Αραβικές Πρεσβείες στην Αθήνα.* Με τον τρόπο αυτό, εξοικονομείτε πολύτιμο χρόνο αλλά & επιπλέον έξοδα.

Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνείτε απ'ευθείας με το Τμήμα Θεωρήσεων, αρμόδιος κ. Άχματ Σείχ (εσωτ. 102).

**Πληροφορίες σχετικά με ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ & ΣΥΝΕΔΡΙΑ που διοργανώνονται στις Αραβικές Χώρες για το 2009, Θα βρείτε στο website του Α.Ε.Ε. ως ακολούθως:**

***<http://www.arabgreekchamber.gr/exhibs.asp>***  
***For more information about EXHIBITIONS EVENTS & CONFERENCES organised by the Arab Countries for 2009, you may find in website of the A.H.C. as follows :***

***<http://www.arabgreekchamber.gr/exhibs.asp>***

***Το Αραβο-Ελληνικό Επιμελητήριο  
στην προσπάθειά του για συνεχή και έγκυρη πληροφόρηση των μελών του,  
συλλέγει πληροφορίες από πολλές και διαφορετικές πηγές,  
αξιόπιστες κατά την κρίση του.  
Σε αντίθετη περίπτωση, ουδεμία ευθύνη φέρει  
και παρακαλούμε για τις δικές σας ενέργειες & έρευνες πριν ξεκινήσετε  
οποιαδήποτε μορφή συνεργασία.***

**ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ-ΕΜΠΟΡΙΚΕΣ  
ΕΙΔΗΣΕΙΣ  
ECONOMICAL – TRADE NEWS  
ΑΙΓΥΠΤΟΣ – EGYPT**



**- Δελτίο οικονομικών & επιχειρηματικών εξελίξεων  
Μαΐου & Ιουνίου 2009, για την Αίγυπτο, με θέματα :**

**Οικονομικές Εξελίξεις**

Εξελίξεις βασικών οικονομικών δεικτών, Μέτρα στήριξης της οικονομίας/ Πληθωρισμός, Συναλλαγματικά αποθέματα, Διώρυγα Suez, Λιανικό εμπόριο.

**Επιχειρηματικές Ειδήσεις**

Βαμβάκι, Ζάχαρη, Σιτάρι, Φαρμακοβιομηχανία, Πρόγραμμα πυρηνικής ενέργειας, Ξένες επενδύσεις, Έρευνα και εκμετάλλευση κοιτασμάτων πετρελαίου και φυσικού αερίου, Αιολική ενέργεια, Χρηματοδοτήσεις διεθνών οργανισμών-ενέργεια, Οδικές μεταφορές, Τομέας διαχείρισης υδάτων, Κατασκευές, Κινητή τηλεφωνία, Τράπεζες, Τουρισμός, Αλυσίδες καταστημάτων ταχείας εστίασης, Ισοτιμίες- χρηματιστήριο/ Σιτάρι, Γαλακτοκομικά, Αυτοκινητοβιομηχανία, Δυλιστήρια, Κλάδος ηλεκτρικών συσκευών, Ξένες επενδύσεις, Πρόγραμμα κατασκευή νέων σταθμών ηλεκτρικής ενέργειας, Επιδότησεις ενέργειας, Δραστηριότητα αιγυπτιακών επιχειρήσεων στο εξωτερικό, Αστικές μεταφορές, Αεροδρόμιο Sharm El Sheikh, Τηλεπικοινωνίες, Χρηματοδοτικός τομέας, Τράπεζες, Ισοτιμίες-χρηματιστήριο.

**Σχέσεις με τρίτες χώρες**

Αίγυπτος- Γερμανία, Αίγυπτος- Ιταλία/ Αίγυπτος-Ισπανία.  
Πηγές : Ημερήσιος (The Egyptian Gazette, Le Progres Egyptien) και περιοδικός (Middle East News Economic Weekly) τύπος.

*Για περισσότερες πληροφορίες , αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-6711210/6773428 (εσωτ.109)  
(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο/Γραφείο Ο.Ε.Υ.)*

**-Ο κλάδος κατασκευής κατοικιών στην Αίγυπτο**

Από το 2003 ο τομέας των κατασκευών και ακινήτων είναι εκ των δυναμικότερων, με ιδιαίτερη συμβολή στην οικονομική ανάπτυξη της χώρας (συμμετοχή 8,6% στο ΑΕΠ, απασχολεί 11% του συνόλου των εργαζομένων). Το οικονομικό έτος 2007/08, ο ρυθμός ανάπτυξης υπολογίζεται σε 14,8%, οι δε επενδύσεις σε \$593 εκ. (ετήσια αύξηση 34%).

.....  
.....  
.....  
*Για περισσότερες πληροφορίες , αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-6711210/6773428 (εσωτ.109)  
(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο/Γραφείο Ο.Ε.Υ.)*

**- Συνοπτική παρουσίαση του κλάδου  
Ανανεώσιμων Πηγών Ενέργειας στην Αίγυπτο.**

Η αιγυπτιακή κυβέρνηση έχει χαρακτηρίσει τον κλάδο των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας (ΑΠΕ) στρατηγικής σημασίας και έχει θέσει ως στόχο 20% των αναγκών της χώρας να καλύπτονται, μέχρι το 2020, από τη χρήση ΑΠΕ (συμπεριλαμβάνονται υδροηλεκτρικά έργα, αιολική, ηλιακή ενέργεια και βιομάζα).

.....  
.....  
.....  
*Για περισσότερες πληροφορίες , αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-6711210/6773428 (εσωτ.109)  
(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο/Γραφείο Ο.Ε.Υ.)*

**- Κατασκευή Εμπορικού Κέντρου στο Κάιρο (Cairo Festival City).**

Ανακοινώθηκε η δημιουργία μικτού Επιχειρηματικού σχήματος μεταξύ της OCI Construction Group (Orascom Construction Industries, της οικογένειας Sawiris) και της Al-Futtaim Carillion (H.A.E.), για την κατασκευή ενός από τα μεγαλύτερα εμπορικά κέντρα στην Αίγυπτο, το οποίο περιλαμβάνεται σε υπό κατασκευή ολοκληρωμένο οικιστικό συγκρότημα ονομαζόμενο Cairo Festival City (η εταιρεία Al-Futtaim Carillion έχει ήδη κατασκευάσει το ανάλογο έργο Dubai Festival City).

Το εμπορικό κέντρο, που σχεδιάζεται να ολοκληρωθεί το 2012, εκτιμάται ότι θα είναι κόστους \$ 320 εκατ. και, εκτός από 400 καταστήματα συνολικού χώρου 425 χιλ. τετρ.μ. (σε τρία επίπεδα), θα φιλοξενεί υπεραγορές, συγκρότημα κινηματογράφων, χώρους μαζικής εστίασης και και πάρκο ψυχαγωγίας water park.

Διεθνείς επιχειρήσεις όπως, Ikea, ACE Hardware και Marks & Spencer έχουν ενδιαφερθεί να στεγαστούν στο νέο εμπορικό κέντρο.

Παρατηρούμε ότι, κατά την τελευταία πενταετία, επεκτείνεται στην Αίγυπτο η άσκηση λιανικού εμπορίου, μέσω εκτεταμένων εμπορικών κέντρων & είναι γεγονός ότι είναι η κατεξοχήν ενδεικνυόμενη λύση για τις ξένες επιχειρήσεις, που ενδιαφέρονται να εισέλθουν στην εγχώρια αγορά, μέσω franchise, προκειμένου να προσεγγίσουν, σωρευτικά, αιγυπτίους καταναλωτές υψηλού εισοδήματος εξοικειωμένους με δυτικά προϊόντα και απαιτητικούς ως προς την ποιότητα.



.....  
.....  
Για περισσότερες πληροφορίες, αρμόδια κα. Βάνια  
Φουντουλάκη τηλ.210-6711210/6773428 (εσωτ.109)  
(Πηγή: ΥΠ.ΕΞ/Ελληνική Πρεσβεία Αλγερίου /Γραφείο  
Ο.Ε.Υ.)

**Πρόσφατη διάταξη της κεντρικής Τράπεζας  
της Αλγερίας επιτρέπει τη διατήρηση  
λογαριασμού συναλλάγματος  
σε τοπικές τράπεζες από αλλοδαπά πρόσωπα.**

Οι αλλοδαποί θα έχουν εφεξής το δικαίωμα διατήρησης  
λογαριασμών σε συνάλλαγμα σύμφωνα με διάταξη της  
Κεντρικής Τράπεζας της Αλγερίας που δημοσιεύθηκε την  
4/5 τ.ε. στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Πιο συγκεκριμένα, φυσικά πρόσωπα ξένης υπηκοότητας με  
διαμονή ή μη στην Αλγερία και νομικά πρόσωπα που δεν  
διαμένουν στην ίδια χώρα, θα επιτρέπεται να έχουν  
λογαριασμούς συναλλάγματος σε τοπικές τράπεζες. Το  
νόμισμα πρέπει να είναι ελευθέρως μετατρέψιμο στην  
εγχώρια αγορά. Πρόσωπα φυσικά ή νομικά χώρας που δεν  
αναγνωρίζεται από την Αλγερία αποκλείονται της  
εφαρμογής της προαναφερόμενης διάταξης. Οι λογ/σμοί σε  
συνάλλαγμα ξένων προσώπων θα μπορούν να λαμβάνουν  
εμβάσματα από άλλο λογ/σμό σε συνάλλαγμα που  
διατηρείται επίσης σε Αλγερινή τράπεζα (η ισοδύναμο  
ποσό σε τοπικό νόμισμα). Οι λογαριασμοί που ανοίχθηκαν  
σε συνάλλαγμα δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να  
παρουσιάζουν χρεωστικό υπόλοιπο. Οι δικαιούχοι θα  
μπορούν να μεταφέρουν ποσά από το λογ/σμό τους στο  
εξωτερικό και να διενεργούν πληρωμές εντός και εκτός  
Αλγερίας. Προϋπόθεση εν τούτοις είναι η κατάθεση από  
αλλοδαπό συναλλάγματος σε λογ/σμό με προθεσμία 3 και  
επιπλέον μηνών. Παρέχεται όμως το δικαίωμα στο  
δικαιούχο να τον «κλείσει» οιαδήποτε στιγμή. Η Αλγερινή  
τράπεζα στην οποία διατηρείται λογαριασμός σε  
συνάλλαγμα, αν θεωρήσει κάποια συναλλαγή ύποπτη  
μπορεί να την καταγγείλει, σύμφωνα προς τις ισχύουσες  
διατάξεις για «ξέπλυμα» χρήματος και χρηματοδότηση της  
τρομοκρατίας.

Εντός των ημερών αναμένονται οδηγίες της Κεντρικής  
Τράπεζας της Αλγερίας προς τις επιμέρους εγχώριες  
τράπεζες για εφαρμογή του ανωτέρω μέτρου, που θεωρείται  
ένα πρώτο βήμα στην ελεύθερη διακίνηση συναλλάγματος  
εντός και εκτός της χώρας από τους εδώ ξένους επενδυτές.

Οι τελευταίοι είχαν κάθε λόγο να παραπονιούνται για τον  
απαρχαιωμένο τρόπο λειτουργίας του τραπεζικού  
συστήματος στη συγκεκριμένη χώρα.

(Πηγή: ΥΠ.ΕΞ/Ελληνική Πρεσβεία Αλγερίου /Γραφείο  
Ο.Ε.Υ.)

**Το εξωτερικό εμπόριο της Αλγερίας  
κατά το α' τρίμηνο του 2009.**

Το α' τρίμηνο του τρέχοντος έτους οι εξαγωγές αγαθών της  
Αλγερίας έφθασαν σε αξία τα 10,74 δις\$ και σημείωσαν  
αύξηση κατά 42,07% σε σχέση με την ίδια περίοδο του

2008 (Εθνικό Κέντρο Πληροφορικής και Στατιστικής).  
Αλλά και οι εισαγωγές σημείωσαν αύξηση κατά 10,07%  
ανερχόμενες σε 9,42δις\$. Το εμπορικό ισοζύγιο την  
προαναφερόμενη περίοδο του τρέχοντος έτους ανήλθε σε  
1,32δις\$ και ήταν πλεονασματικό. Παρά την σημειωθείσα  
αύξηση των εισαγωγών, η Αλγερία εφαρμόζει εσχάτως μία  
πολιτική περιορισμού τους, αφενός επιδιώκοντας  
παραγωγικές συνεργασίες με ξένους εταίρους επί του  
εδάφους της και αφετέρου επιχειρώντας να καταστεί  
αυτάρκτης σε ορισμένα διατροφικά προϊόντα όπως ο σίτος  
και το γάλα.

Η αξία των εξαγωγών υδρογονανθράκων που απετέλεσε το  
97,27% της συνολικής αξίας των εξαχθέντων προϊόντων  
της υπό εξέταση χώρας, σημείωσε μείωση κατά 42%  
(10,45δις\$) ως προς την περίοδο Ιανουαρίου-Μαρτίου 2008  
(18,01δις\$). Η σημαντική μείωση της αξίας των  
υδρογονανθράκων οφείλεται στη μείωση της διεθνούς τιμής  
του πετρελαίου που από 110\$/βαρ. Το α' τρίμηνο του 2008  
έφθασε τα 52\$/βαρ. την αντίστοιχη περίοδο του τρέχοντος  
έτους.

Οι εξαγωγές πην υδρογονανθράκων που σε αντιστοιχία  
συγκέντρωσαν ποσοστό μόλις 2,73% επί του συνόλου των  
εξαγωγών, ανήλθαν σε 293 εκ.\$ και ήσαν κατά 44%  
μειωμένες ως προς το α' τρίμηνο του 2008. Τη μεγαλύτερη  
αξία από αυτές συγκέντρωσαν τα ημικατεργασμένα  
προϊόντα (198εκ.\$). Ακολουθούν τα ακατέργαστα προϊόντα  
(40εκ.\$), τα είδη διατροφής (32εκ.\$) και ο βιομηχανικός  
εξοπλισμός (12εκ.\$).

Από εισαγόμενα προϊόντα την πρώτη θέση κατέχει ο πάσης  
φύσεως εξοπλισμός (45% του συνόλου) με αξία 4,24δις\$  
έναντι 3,46δις\$ το α' τρίμηνο του 2008. Τη δεύτερη θέση  
(13,11% του συνόλου) τα εργαλεία (2,55δις\$). Η εισαγωγή  
προϊόντων διατροφής για την περίοδο Ιανουαρίου-Μαρτίου  
2009 αποτιμάται σε 1,65δις\$. Σημειώνουμε την κατά 50%  
μείωση των εισαγωγών σίτου που η ποσότητά τους από 2,7  
εκ. τόνους το α' τρίμηνο του 2008 έφθασε τους 1,3εκ.  
τόνους το ίδιο τρίμηνο του 2009. Το γεγονός αυτό  
οφείλεται στην επαύξηση των ποσοτήτων της εγχώριας  
παραγωγής. Η Αλγερία θεωρείται μία από τις  
σπουδαιότερες χώρες εισαγωγής σίτου μετά την Ε.Ε., την  
Βραζιλία και την Αίγυπτο. Πέρσι οι εισαγωγές της σίτου  
έφθασαν στο ρεκόρ των 6,35εκ. τόνων.

Πάντα την προαναφερόμενη περίοδο, οι κυριότεροι  
«πελάτες» της Αλγερίας, ήσαν κατά σειρά η Ιταλία  
(2,25δις\$), οι Η.Π.Α. (1,96δις\$), η Ισπανία (1,74δις\$), η  
Γαλλία (1,27δις\$), η Τουρκία (74εκ.\$) και ο Καναδάς  
(538εκ.\$). Αντίθετα οι κυριότεροι προμηθευτές της σε  
αγαθά ήσαν η Γαλλία (εξαγωγές αξίας 1,64δις\$) η Ιταλία  
(1,09 δις\$), η Κίνα (846εκ.\$), η Ισπανία (800 εκ. \$), η  
Γερμανία (546 εκ.\$) και οι Η.Π.Α. (466εκ.\$). Οι χώρες της  
Ε.Ε. αναδεικνύονται ως οι καλύτεροι εμπορικοί εταίροι της  
Αλγερίας συμμετάσχοντας στο 56,31% των εισαγωγών και  
στο 61,33% των εξαγωγών της.

(Πηγή: ΥΠ.ΕΞ/Ελληνική Πρεσβεία Αλγερίου /Γραφείο  
Ο.Ε.Υ.)

## **Δεύτερη λίστα απαγορευμένων φαρμάκων στην Αλγερία**

Σε περίπου 800 φάρμακα, εντός περιόδου 3 ετών, θα απαγορευθεί η εισαγωγή, αρχής γενομένης από τον Σεπτέμβριο τ.ε. ανακοίνωσε εκπρόσωπος του Υπουργείου Υγείας της Αλγερίας. Αυτή θα είναι η δεύτερη λίστα με απαγορευμένα φάρμακα ενώ ισχύει ήδη μία άλλη από 1/1 του τ.ε. Πρόκειται περί φαρμάκων που ήδη παράγονται ή θα παραχθούν στην Αλγερία. Η υπό εξέταση χώρα καταβάλλει προσπάθειες για δραστική εξοικονόμηση συναλλάγματος ως προς την αγορά των προαναφερόμενων προϊόντων. Το 2008 δαπανήθηκε ποσό 1,5 δις ΕΥΡΩ για εισαγωγή φαρμάκων. Παράλληλα, με το μέτρο αυτό, η ίδια χώρα ενισχύει την ετήσια παραγωγή της και «εξαναγκάζει» τις ξένες φαρμακοβιομηχανίες να συνεταιρισθούν με εγχώριες για να διατηρήσουν τη θέση τους στην αγορά της.  
(Πηγή: ΥΠ.ΕΞ/Ελληνική Πρεσβεία Αλγερίου /Γραφείο Ο.Ε.Υ.)

## **Νεότερα από την οικονομική ζωή της Αλγερίας (Απρίλιος 2009)**

Η Αλγερία στοχεύει στην παραγωγή 1,7 εκ. βαρελιών πετρελαίου ημερησίως αντί των 1,4 εκ. που παράγει σήμερα όπως ανακοινώθηκε από κύκλους του εδώ Υπουργείου Βιομηχανίας και Επενδύσεων.

Η ετήσια απόδοση της Αλγερίας σε .....

.....

Για περισσότερες πληροφορίες, αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-6711210/6773428 (εσωτ.109)

(Πηγή: ΥΠ.ΕΞ/Ελληνική Πρεσβεία Αλγερίου /Γραφείο Ο.Ε.Υ.)

## **Η ηλιακή ενέργεια στην Αλγερία**

Από το 2002, η Αλγερία επιδιώκει να αναπτυχθεί ως εξαγωγική δύναμη ηλιακής ενέργειας. Έχει τις δυνατότητες υποβοηθούμενη από τις επικρατούσες κλιματικές συνθήκες και την τεράστια έκταση που κατέχει στη γεωγραφική της περιφέρεια η Σαχαρική έρημος (4/5 του συνόλου).

Αν και η ίδια χώρα ευνοείται από την ύπαρξη αποθεμάτων πετρελαίου και ιδίως φυσικού αερίου, ...

.....

Για περισσότερες πληροφορίες, αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-6711210/6773428 (εσωτ.109)

(Πηγή: ΥΠ.ΕΞ/Ελληνική Πρεσβεία Αλγερίου /Γραφείο Ο.Ε.Υ.)

## **ΕΛΛΑΔΑ – GREECE**

### **-Μεσογειακό Επιχειρηματικό Συνέδριο «Bridging the Mediterranean:**

### **The Athens Business Forum»8-10/07/09**

Ο ΣΕΒ διοργανώνει το μεγαλύτερο Ευρω-Μεσογειακό Επιχειρηματικό Συνέδριο στις 8 – 10

Ιουλίου 2009, στο ξενοδοχείο Divani Apollon Palace & Spa (Καβούρι) με περισσότερους από 800 επιχειρηματίες, υψηλόβαθμα στελέχη, πολιτικούς και αξιωματούχους από την Ε.Ε. και τις χώρες της Μεσογείου σε ένα τριήμερο φόρουμ, προσφέροντας μία μοναδική ευκαιρία για δημιουργική συζήτηση, δικτύωση και κατ'ιδίαν επιχειρηματικές επαφές.

Για περισσότερες πληροφορίες και εγγραφές :

[www.athensmedforum.gr](http://www.athensmedforum.gr)

(Πηγή: ΣΕΒ)

## **9<sup>η</sup> Πανελλήνια Γενική Έκθεση «ΚΡΗΤΗ 2009» 1 – 4 Οκτωβρίου 2009**

Η ΔΕΘ ΑΕ διοργανώνει την 9<sup>η</sup> Πανελλήνια Γενική Έκθεση «ΚΡΗΤΗ 2009» από την Πέμπτη 1 έως την Κυριακή 4 Οκτωβρίου τ.ε. στο Διεθνές Εκθεσιακό Κέντρο Κρήτης στις Γούρνες Ηρακλείου και φιλοδοξεί να συγκεντρώσει το ενδιαφέρον τόσο του επιχειρηματικού κόσμου και του καταναλωτικού κοινού της Κρήτης όσο και των επισκεπτών από τις όμορφες αγορές της Ανατολικής Μεσογείου.

Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνείτε

είτε απευθείας με τα γραφεία της ΔΕΘ αρμόδιος κ.

Θεόδωρος Κουκαλιάς, τηλ. 2310 291164/ Fax: 2310

291679/ [www.tif.gr](http://www.tif.gr) είτε με τα γραφεία μας αρμόδια κα.

Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-6711210 /6773428 (εσωτ.109)

(Πηγή: ΔΕΘ ΑΕ/Γραφείο Προέδρου)

## **Η Γενική Γραμματεία Διεθνών Οικονομικών και Αναπτυξιακής Συνεργασίας του Υπουργείου Εξωτερικών**

επιδιώκοντας την ενίσχυση της εξωστρέφειας των ελληνικών επιχειρήσεων έχει ολοκληρώσει την αναβάθμιση της διαδικτυακής πύλης «AGORA» (<http://agora.mfa.gr/>)

Η πύλη αυτή, η οποία τροφοδοτείται καθημερινά από τα 60 Γραφεία Ο.Ε.Υ. που λειτουργούν σε 49 χώρες σε όλο τον κόσμο, περιέχει οικονομικές, εμπορικές, επενδυτικές κλπ. Πληροφορίες που μπορεί να φανούν χρήσιμες στους Έλληνες επιχειρηματίες, κατά την προσπάθειά τους να εξάγουν προϊόντα ή υπηρεσίες σε ξένες αγορές.

Από την πύλη, οι επιχειρηματίες έχουν αυτή τη στιγμή πρόσβαση σε στοιχεία επικοινωνίας για περισσότερες από 2.500 επιχειρήσεις από όλο τον κόσμο που ενδιαφέρονται για προϊόντα και υπηρεσίες της χώρας μας, ενώ παράλληλα, τους δίνεται η δυνατότητα αναζήτησης και εύρεσης πληροφοριών ανάλογα με το προϊόν ή την υπηρεσία, αλλά και ανάλογα με τη χώρα ενδιαφέροντός τους.

Τέλος μέσω της πύλης οι επισκέπτες μπορούν να εγγραφούν και να λαμβάνουν ηλεκτρονικό δελτίο Προσωποποιημένης Ενημέρωσης (Newsletter), για τα προϊόντα, τις υπηρεσίες και τις τελευταίες εξελίξεις στις χώρες ενδιαφέροντός τους με τη συχνότητα που ίδιοι επιλέγουν (καθημερινά, εβδομαδιαία, μηνιαία).

(Πηγή: Γραφείο Γ.Γ. ΔΟΣ & Α.Σ./Υπουργείου Εξωτερικών)



**- « Σύμπραξη Επιχειρηματικής Εξωστρέφειας»  
Ειδική Γραμματεία Αξιοποίησης Διεθνών  
Προγραμμάτων, Ελληνικό Υπουργείο Εξωτερικών**

Έπειτα από σειρά επιτυχημένων διμερών συναντήσεων τον Απρίλιο μεταξύ των στελεχών της Ειδικής Γραμματείας Αξιοποίησης Διεθνών Προγραμμάτων του Ελληνικού Υπουργείου Εξωτερικών και των υπευθύνων της αγοράς προμηθειών των Ηνωμένων Εθνών, η πρωτοβουλία της Ειδικής Γραμματείας «**Σύμπραξη Επιχειρηματικής Εξωστρέφειας**» έχει ως στόχο να ενισχύσει την εξωστρέφεια των ελληνικών επιχειρήσεων προς την παγκόσμια αγορά προμηθειών των Ηνωμένων Εθνών.

Τα Ηνωμένα Έθνη πραγματοποιούν προμήθειες προϊόντων και υπηρεσιών που ξεπερνούν τα 10 δις δολάρια ετησίως. Ωστόσο, η συμμετοχή των επιχειρήσεων της χώρας μας στην συγκεκριμένη αγορά έχει σημαντικά περιθώρια ανάπτυξης δεδομένου ότι από τις αναπτυσσόμενες χώρες, η Ελλάδα είναι η χώρα με το μικρότερο τζίρο.

Έχοντας ως κεντρικό στόχο την αύξηση του μεριδίου των ελληνικών επιχειρήσεων στα συμβόλαια των Ηνωμένων Εθνών, η Ειδική Γραμματεία διοργανώνει τους προσεχείς μήνες σειρά ενημερωτικών και εκπαιδευτικών εκδηλώσεων για στελέχη των επιχειρήσεων καθώς και δράσεις δικτύωσης με τους αντίστοιχους αξιωματούχους των Ηνωμένων Εθνών.

Τέλη Οκτωβρίου, οι ελληνικές επιχειρήσεις θα έχουν την ευκαιρία να συμμετάσχουν σε Επιχειρηματικό Forum της Ειδικής Γραμματείας μέσω κατ' ιδίαν συναντήσεων με αξιωματούχους των διαφόρων Υπηρεσιών των Ηνωμένων Εθνών. Συνεπώς θα μπορέσουν να έχουν προσωπική επαφή μαζί τους, να προωθήσουν τα προφίλ των επιχειρήσεων τους, να εξοικειωθούν με τις διαδικασίες διεκδίκησης συμβολαίων και να αυξήσουν τις πιθανότητες να κερδίσουν συμβόλαια από τον Οργανισμό.

Για την καλύτερη προετοιμασία συμμετοχής των ελληνικών επιχειρήσεων στην εκδήλωση του Οκτωβρίου, η Ειδική Γραμματεία διοργανώνει **τρίημερο εκπαιδευτικό σεμινάριο στις 15-16-17 Ιουλίου**, στο πλαίσιο του οποίου οι συμμετέχοντες θα έχουν την ευκαιρία πραγματοποίησης **ατομικών συναντήσεων** με έμπειρους εξειδικευμένους συμβούλους.

Για περισσότερες πληροφορίες επισκεφτείτε την ιστοσελίδα του προγράμματος «*Σύμπραξη Επιχειρηματικής Εξωστρέφειας*»  
<http://aidfunding.mfa.gr/un/>

***H.A.E.- U.A.E.***

**Νέα μέτρα για προσέλκυση ΞΑΕ στα ΗΑΕ**

Η κυβέρνηση των Η.Α.Ε. στο πλαίσιο προσέλκυσης Ξένων Άμεσων Επενδύσεων (ΞΑΕ) και αντιμετώπισης της χρηματοπιστωτικής κρίσης, προσανατολίζεται στην παραχώρηση 100% του ιδιοκτησιακού καθεστώτος σε ξένους επενδυτές που θα δραστηριοποιούνται στα ΗΑΕ, σε συγκεκριμένους τομείς εκτός ελεύθερων ζωνών, από το 49% που ισχύει σήμερα.

Σήμερα μία αλλοδαπή εταιρία μπορεί να εγκατασταθεί στα ΗΑΕ είτε μέσω υποκαταστήματος είτε συστήνοντας εταιρεία μαζί με τοπικό συνεταιίρο/ σπόνσορα. Απόλυτη κυριότητα παρέχεται μόνο στις εταιρείες που λειτουργούν στις 30 ζώνες ελεύθερου εμπορίου των ΗΑΕ. Τα ΗΑΕ επιδιώκουν μέσω του νέου πιο φιλελεύθερου επενδυτικού καθεστώτος όχι μόνο να προσελκύσουν σημαντικές επενδύσεις, σε τομείς ενδιαφέροντός τους, αλλά και να δημιουργήσουν τις προϋποθέσεις για αύξηση των θέσεων εργασίας. Σύμφωνα με τους Financial Times (FDI Intelligence), κατά το περασμένο έτος, οι ΞΑΕ στο Ντουμπάι αυξήθηκαν κατά 123%, σε σχέση με το 2007, φθάνοντας τα 21 δις\$, ενώ ξένοι επενδυτές ξεκίνησαν 342 σχέδια (59% περισσότερα από ότι το 2007).

Παράλληλα, η κυβέρνηση των ΗΑΕ έχει θέσει ως στόχο και τη μείωση του κόστους που απαιτείται για έναρξη επιχειρηματικής δραστηριότητας στη χώρα.

Παρά την αισιοδοξία ότι τα νέα μέτρα θα συμβάλλουν σημαντικά στην προσέλκυση ξένων επενδυτών, δεν έχει ανακοινωθεί, προς το παρόν, πότε θα τεθούν σε εφαρμογή.

(Πηγή: *Εβδομαδιαία Ενημερωτική Έκδοση ΣΕΒEXPRESS*)

**Κατάλογος εταιριών ελληνικών συμφερόντων  
Στα Η.Α.Ε.**

Ο ως άνω κατάλογος είναι στα γραφεία μας στη διάθεσή σας.

(Πηγή: *Εβδομαδιαία Ενημερωτική Έκδοση ΣΕΒEXPRESS*)

**- Ετήσια Έκθεση Γραφείου Ο.Ε.Υ. Ντουμπάι 2008.**

Μας απέστειλαν από το Γραφείο ΟΕΥ του Ντουμπάι, της Πρεσβείας της Ελλάδος στα Η.Α.Ε., την Ετήσια Έκθεση για το 2008 η οποία και είναι στη διάθεσή σας στα γραφεία μας.

Για περισσότερες πληροφορίες αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ. 210-6711210 εσωτ. 109.

### IPAK – IRAQ

[www.investpromo.gov.iq](http://www.investpromo.gov.iq) Website του Εθνικού Οργανισμού Επενδύσεων του Ιράκ, όπου μπορείτε να βρείτε τον Νόμο περί επενδύσεων στη χώρα. Στο ακόλουθο website του Υπουργείου Υγείας του Ιράκ μπορείτε να βρείτε πληροφορίες σχετικά με δημοπρασίες για εισαγωγή φαρμακευτικού υλικού και ιατρικού εξοπλισμού. [www.kim-moh.net](http://www.kim-moh.net)  
(Πηγή: Πρεσβεία του Ιράκ στην Αθήνα)

Η Πρεσβεία της Δημοκρατίας του Ιράκ ενημερώνει τις εταιρίες παραγωγής φαρμάκων και ιατρικών ειδών να σπεύσουν να καταγράψουν τα φαρμακευτικά τους προϊόντα στο αρμόδιο τμήμα του Υπουργείου Υγείας.

### ΛΙΒΑΝΟΣ – LEBANON

#### **Θεσμικό πλαίσιο της Εμπορικής Δραστηριότητας στο Λίβανο**

(Πηγή: Εβδομαδιαία Ενημερωτική Έκδοση ΣΕΒEXPRESS αρ.834/29.5.09)

### ΛΙΒΥΗ – LIBYA



**Από το Γραφείο Ο.Ε.Υ. της Πρεσβείας της Ελλάδος στην Τρίπολη/ Λιβύης, μας απέστειλαν :**  
**A-** Το Ενημερωτικό Δελτίο (Τεύχος Μαΐου 2009) «ΛΙΒΥΗ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ & ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ» με θέματα:

1. Εξέλιξη Ελληνολιβυκού εμπορίου το 1<sup>ο</sup> τρίμηνο 2009.
2. Συμφωνία Λιβύης-Ουκρανίας για καλλιέργεια δημητριακών.
3. Επενδυτικά σχέδια της Libyan Foreign Bank.
4. Συμφωνία για την παραλαβή δύο τάνκερ από την Ιταλία.
5. Πρωτόκολλο Συνεργασίας υπέγραψαν η Κύπρος και η Λιβύη.
6. Ανάθεση στην TAQA Arabia έργο κατασκευής δικτύου διανομής φυσικού αερίου στη Λιβύη.

7. Αναζήτηση ξένων στρατηγικών επενδυτών για 9 λιβυκές τράπεζες.

8. Σχέδια για επέκταση της LISCO (παραγωγή σιδήρου και χάλυβα).

**B-** Απόφαση του λιβυκού Υπουργικού Συμβουλίου περί «προστασίας των τοπικών προϊόντων». Στην απόφαση επισυνάπτεται αναλυτικός κατάλογος με το ποσοστό φόρου ανά προϊόν.

Επισημαίνεται ότι “ο φόρος παραγωγής” επιβάλλεται σε προϊόντα που παράγονται εντός Λιβύης και ο “φόρος κατανάλωσης” σε εισαγόμενα.

.....  
.....  
Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το ως άνω και για τον αναλυτικό κατάλογο παρακαλώ επικοινωνήστε με την κα. Βάνια Φουντουλάκη τηλ.210-711210 /6773428 (εσωτ.109)

(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στην Τρίπολη/Λιβύης, Γραφείο Συμβούλου Ο.Ε.Υ)

### **ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΕΣ ΑΝΑ ΧΩΡΑ TENDERS BY COUNTRY**

#### ΑΙΓΥΠΤΟΣ-EGYPT

- Προκηρύξεις διεθνών διαγωνισμών που προκηρύχθηκαν από το δημόσιο τομέα της χώρας στους εξής τομείς:

- Παροχή συμβουλευτικών υπηρεσιών
- Ηλεκτρομηχανολογικών έργων και εξοπλισμού
- Διαχείρισης υδάτων και έργων αφαλάτωσης.

**Deadline: 03/08/09**

**Deadline: 17/08/09**

**Deadline: 02/08/09**

Για περισσότερες πληροφορίες αρμόδια κα. Β. Φουντουλάκη (εσωτ.109) -

(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο- Γραφείο Συμβούλου Ο.Ε.Υ.)

Προκήρυξη διαγωνισμών Αιγυπτιακής Εταιρείας Ηλεκτρισμού (α)No. 27/2009/WATER TREATMENT & DESALINATION SYSTEM UNITS, (β)No.55/2008-2009/SUPPLY OF 126 MVA POWER TRANSFORMERS

Πρόσκληση σε διεθνείς διαγωνισμούς της Αιγυπτιακής Εταιρείας Ηλεκτρισμού, όπως δημοσιεύθηκαν στην οικονομική εφημερίδα Middle East Observer, την 27η Μαΐου 2009.

**Deadline: 15/07/09**

**Deadline: 17/08/09**

Για περισσότερες πληροφορίες αρμόδια κα. Β. Φουντουλάκη ( εσωτ.109) -

(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο- Γραφείο Συμβούλου Ο.Ε.Υ.)

Προκήρυξη διαγωνισμών Αιγυπτιακής Εταιρείας Ηλεκτρισμού

(α) No.23/2009/SUPPLY-INSTALLATION OF 220 KV GAS INSULATED SWITCHYARD,  
(β) No. 24/2009/SUPPLY-INSTALLATION OF 250 MW STEAM TURBINE GENERATOR & CONDENSER.

Πρόσκληση σε διεθνείς διαγωνισμούς της Αιγυπτιακής Εταιρείας Ηλεκτρισμού, όπως δημοσιεύθηκαν στην οικονομική εφημερίδα Middle East Observer, την 13η Μαΐου 2009.

**Deadline: 19/07/09**

**Deadline: 19/07/09**

Για περισσότερες πληροφορίες αρμόδια κα. Β. Φουντουλάκη ( εσωτ.109) -

(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο- Γραφείο Συμβούλου Ο.Ε.Υ.)

Προκηρύξεις διεθνών διαγωνισμών στην Αίγυπτο που προκηρύχθηκαν την προηγούμενη εβδομάδα από το δημόσιο τομέα της χώρας, στους εξής τομείς:

- Πληροφορικής και παροχής υπηρεσιών
- Ηλεκτρομηχανολογικών έργων
- Κατασκευών και
- Ενέργειας.

**Deadline: 02/08/09**

**Deadline: 07/10/09**

**Deadline: 28/07/09**

**Deadline: 09/08/09**

**Deadline: 30/08/09**

Τα σχετικά πληροφοριακά δελτία βρίσκονται στα γραφεία μας .

Για περισσότερες πληροφορίες αρμόδια κα. Β. Φουντουλάκη ( εσωτ.109) -

(Πηγή: Πρεσβεία της Ελλάδος στο Κάιρο- Γραφείο Συμβούλου Ο.Ε.Υ.)

**IPAK – IRAQ**

[www.kim-moh.net](http://www.kim-moh.net) Website του Υπουργείου Υγείας του Ιράκ όπου μπορείτε να βρείτε πληροφορίες σχετικά με δημοπρασίες για εισαγωγή φαρμακευτικού υλικού και ιατρικού εξοπλισμού.

(Πηγή: Πρεσβεία Ιράκ στην Αθήνα)

## ΔΗΜΟΣΙΟΙ ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΟΙ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΙ ΣΤΗ ΣΑΟΥΔΙΚΗ ΑΡΑΒΙΑ PUBLIC TENDERS IN SAUDI ARABIA

Από το Γραφείο **Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων, του Γενικού Προξενείου της Ελλάδος στην Τζέντα της Σ. Αραβίας**, μας απέστειλαν Δελτίο πρόσφατων ανακοινώσεων με προκηρύξεις δημοσίων μειοδοτικών διαγωνισμών στη Σαουδική Αραβία (**συνημμένο!**).

Οι επιλογές που περιλαμβάνονται προέρχονται από την επίσημη έκδοση του Υπουργείου Πληροφοριών, Um Al-Qura, μεταφρασμένες στην αγγλική από το Γραφείο Ο.Ε.Υ. Σας ενημερώνουμε ότι όλες οι ενδιαφερόμενες ελληνικές επιχειρήσεις, μπορούν να επικοινωνούν κατευθείαν με το γραφείο Ο.Ε.Υ., προκειμένου να τους παρασχεθούν πρόσθετα στοιχεία διευκολύνσεις στην επικοινωνία, διευκρινίσεις σχετικά με τη διαδικασία συμμετοχής σε δημόσιους διαγωνισμούς και πρόσθετους διαγωνισμούς και οποιαδήποτε άλλη πληροφόρηση χρειάζονται στην προσπάθειά τους για συμμετοχή στους διαγωνισμούς.

**Γραφείο Ο.Ε.Υ. / Jeddah/ P.O.Box 5108/ Jeddah 21422 / Saudi Arabia**

Tel: (02)6690824/ Fax: (02) 6692644/ e-mail: [comoffgr@cyberia.net.sa](mailto:comoffgr@cyberia.net.sa)

Από την **Ελληνική Πρεσβεία στην ΣΥΡΙΑ (Δαμασκό)**, *Γραφείο Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων*, μας απέστειλαν κατάσταση με προκηρύξεις διεθνών διαγωνισμών για κρατικές προμήθειες που ανακοινώθηκαν πρόσφατα στη Συρία.

Οι αναλυτικοί όροι ορισμένων διαγωνισμών θα βρίσκονται στο Γραφείο Δαμασκού στη διάθεση των ενδιαφερομένων τουλάχιστον μέχρι την καταληκτική ημερομηνία. Επίσης μπορείτε να ενημερωθείτε για τις προκηρύξεις διεθνών διαγωνισμών που πραγματοποιούνται στη Συρία στο web site: [www.Alnashra-sy.com](http://www.Alnashra-sy.com) [www.mopmr-sy.org](http://www.mopmr-sy.org), [www.syrecon.org](http://www.syrecon.org), [www.sgc.gov.sy](http://www.sgc.gov.sy), [www.spc-sy.com](http://www.spc-sy.com), [www.afpc-sy.com](http://www.afpc-sy.com), [www.homsrefinery.com](http://www.homsrefinery.com), [www.dcc-sy.net](http://www.dcc-sy.net), [www.dci-syria.org](http://www.dci-syria.org), [www.syriafood.net](http://www.syriafood.net), [www.sivco.com](http://www.sivco.com), [www.syriatourism.org](http://www.syriatourism.org), [www.gfto.gov.sy](http://www.gfto.gov.sy) καθώς και στο website της Ευρωπαϊκής Επιτροπής <http://ec.europa.eu/europeaid/cgi/frame12.pl> / Γραφείο Ο.Ε.Υ. / Damascus / P.O.Box 3792Damascus / Syria/ Tel+Fax: 00 963 11 3342168 e-mail: [ecocom-damascus@mfa.gr](mailto:ecocom-damascus@mfa.gr)

« Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνείτε άμεσα με τα γραφεία μας αρμόδια Κα. Βάνια Φουντουλάκη Τηλ. 210-6773428/6711210/6726882(εσωτ. 109)

e-mail: [members@arabgreekchamber.co.hol.gr](mailto:members@arabgreekchamber.co.hol.gr)/ [www.arabgreekchamber.gr](http://www.arabgreekchamber.gr)/Fax:210-6746577»

**ΠΡΟΚΗΡΥΞΕΙΣ ΔΙΕΘΝΩΝ ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΩΝ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΩΝ ΣΤΗΝ ΣΥΡΙΑ, ΜΑΪΟΣ 2009**

ΦΟΡΕΑΣ	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ	ΕΙΔΟΣ	ΚΩΔΙΚΟΣ	ΚΑΤΑΛ. ΗΜΕΡ/ΝΙΑ
<b>ΖΗΤΗΣΕΙΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ –ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ / ΕΡΓΑ</b>				
<b>General Company for Hydro Projects (GCHP), Directorate of Contracts- Ard' Al' Ajjour - Sulaiman Al, Halabi, Aleppo, 00963 21 5120901 (Mr Aiman Said) www. gchp.org</b>	<b>ΣΩΛΗΝΕΣ PVC</b>	<b>Need for price offers to purchase pvc-u pipes for irrigation lines for reclamation of 7800 ha in al Raqqa</b>	AN 11740/5.5.09	7/6/2009
<b>Mechanical Construction Factory</b> Industrial Zone, Al-Qadam road, Damascus, P.O. Box: 35202, 00963 11 63133201/2, 00963 11 6325582 , <a href="http://www.matche-ic.com">www.matche-ic.com</a>	<b>ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ</b>	<b>need for the supply of /1500/one thousand five hundred / kgs . aluminum rods /4/ mm.</b>	n°:8588/98 AN 11740/5.5.09	3/6/2009
<b>Civil Aviation Authority, PO Box 6257, NejmeH Sq., Damascus, Syria, 00963 011 3339689, fax 00963 011 2232201, http://www.scaasy.com/</b>	<b>ΨΗΦΙΑΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ</b>	<b>Supply and install digital recorder systems at all civil airports.</b>		6/6/2009
<b>Industrial City in Hassia, Tel. (00963 31) 5360007, 5360008, 5360004, 2229454, Fax 5360003, 22183191, E-mail: <a href="mailto:info@ic-homs.sy">info@ic-homs.sy</a>, <a href="mailto:Khaled@ic-homs.sy">Khaled@ic-homs.sy</a>, <a href="http://www.ic-homs.sy">http://www.ic-homs.sy</a></b>	<b>ΜΟΝΑΔΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΠΟΒΛΗΤΩΝ</b>	<b>the industrial city of Hassia is seeking a sealed-envelope quotation offer, local/foreign for the execution of sewage treatment plant for treating ordinary and industrial sewage plant importing all the mechanical and electrical equipments, performing testing and operation requirements and training administration personnel and presenting technical Execution Period: 365 calendar days.</b>	AN 11727/15.4.09	23/6/2009.
<b>General Organization for Seed Multiplication, P.O. Box 5857, Aleppo. Tel: ++963-21-4644902; Fax: ++963-21-4644901; E-mail: <a href="mailto:gasm@mail.sy">gasm@mail.sy</a>, <a href="http://www.gasm.gov.sy/en/main.html">http://www.gasm.gov.sy/en/main.html</a></b>	<b>ΑΝΑΒΑΘΜΙΣΗ ΑΓΡΟΤΟΒΙΟΜ. ΜΟΝΑΔΟΣ</b>	<b>interest in modernizing one seed processing plant in Alhasaka</b>	NO. 145 /1/2 DD 28.04.2009	02/06/2009
<b>Syrian Company For Oil Transport (SCOT), Baniyas , Tartous , Syria P. O. Box 13 Phone: 00963-43 711300 / 711301 / 711302 / 711303, Fax : 00963-43-710418 e-mail :</b>	<b>ΜΕΛΕΤΗ ΓΙΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΑ ΑΓΩΓΟ</b>	<b>"Submit engineering study for the supply and execute pipelines to transport heavy/light crude Syrian petroleum to refineries near the city of Dier Ez Zur "</b>	6/2009 <a href="http://www.scot-syria.com/ftender.html">http://www.scot-syria.com/ftender.html</a>	7/6/2009

<a href="mailto:scot50@scs-net.org">scot50@scs-net.org</a> , <a href="http://www.scot-syria.com">www.scot-syria.com</a>				
<b>General Company For Roads &amp; Bridges - General Management In Hama</b> , P.O.BOX 233, 00963 33 311306, 311230, E-mail: <a href="mailto:sham3000@scs-net.org">sham3000@scs-net.org</a> <a href="http://www.syrianroads.com/">http://www.syrianroads.com/</a>	<b>ΠΑΒΛΟΙ ΧΑΛΥΒΑ</b>	"Supply 7,000 tons of reinforcement steel bars"	AN 11722/7.4.09	3/6/2009
<b>General Organisation for cement and Building Materials, Damascus</b> , Mezzah-West Villas in front of Alkauteher Mosque. E-mail: <a href="mailto:cemsyria@mail.sy">cemsyria@mail.sy</a> Tel. 00963 11 6117444, 6118444, Fax 00963 11 6117111	<b>ΑΝΑΒΑ ΘΜΙΣΗ ΜΟΝΑΔΟΣ ΤΣΙΜΕΝΤΟΥ</b>	call for offers for rehabilitation , upgrading and converting of al- rastan company for manufacturing cement and building materials to operate by dry process instead of wet process for the production of gray ordinary portland cement to be carried out by international specialized companies having well technical and financial qualification	AN 11725/13.4.09	8 / 6 / 2009
<b>Syrian Railways</b> Po Box: 182- Aleppo-Syria Tel: 00963 21 2213900 Fax: 00963 21 2251002 Url: <a href="http://www.cfssyria.org">www.cfssyria.org</a> Email: <a href="mailto:cfspc@mail.sy">cfspc@mail.sy</a>	<b>ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ</b>	Spare parts for L.D.E. 1800 type (U-17-C) GE  Spare parts for wagons  Spare parts for Syrian DMU	14/2009  12/2009  11/2009	10/6/2009  2/6/2009  1/6/2009

***From The Embassy of the Syrian Arab Republic in Athens, announced the following Tenders:***

- The Public Establishment for Distribution and Exploitation of Electrical Energy, announces its need for supply of / 2000 / unit of Earth Fault Indicators for(20) kVO Cable Feeders.  
**Closing Date: 19/07/09**

- United Commercial Industrial Corp. (KOOUMASSIEH) Call for Reeds Sulzer Weaving Machines.  
**Closing Date: 21/07/09**

- Baniyas General Company Generation announces its need for the supply of Mg Organic Liquid Chemical Additives for the Treatment of Heavy Fuel Oil, for four Units for one year.  
**Closing Date: 21/07/09**

- At the office of the Contract Committee of the Internal Security Forces, an internal-external call for price offers will be carried out for the supply and training of (16) sixteen police dogs along with training of personnel necessary for the criminal security administration as to be used in Damascus international airport.  
**Closing Date: 21/07/09**

- The Syrian Telecommunications Establishment wishes to announce this invitation to tender (local and International) for the supply, supervision of

- Installation and putting into service of the hardware and software for the operation and maintenance centers of Samsung rural exchanges (SDX-RB) and supply of the necessary spare parts with the commitment to guarantee their sufficiency for five years and training of the Establishment personnel.  
**Closing Date: 21/07/09**

- The Syrian company for the storage & Distribution of Petroleum products (MAHRUKAT) announces for Electrical Insulating oil for Transformers.  
**Closing Date: 28/07/09**

- Gen. Company of Homs Refinery calls for internal/ external tender for first time, tender No. 17/2009 and announce its intent to solicit bids for supply of Horizontal Centrifugal Pumping set with (El. Motor, flexible coupling and base plate).  
**Closing Date: 11/08/09**

- A call for internal-external price offers for supply and installation of a (2/100) ton frame crane at the Euphrates Hydro Power Plant.  
**Closing Date: 17/08/09**

- The General Organization of Euphrates Dam (GOED) announces its calling for contracting upon the works of overhauling maintenance for updating the three generating units (1,2 and 3) at AL-Ba'ath Hydropower Plant (Turbine+ Generator+ Auxiliary Equipment) .  
**Closing Date: 18/08/09**

- The Public Establishment for Road Communications (PERC) announces its desire to continue the pre-qualification of investment companies and establishments for carrying out the design, construction, operation & maintenance of a new freeway from Bad Al Hawa (on Turkish borders) to Nassib (on Jordanian borders) and a new freeway from Tartoos to Attanf location (on Iraqi borders) based on Build-Operate-Transfer (BOT) system.

**Closing Date: 16/09/09**

« Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνείτε άμεσα με τα γραφεία μας, αρμόδια Κα. Βάνια Φουντουλάκη  
Τηλ. 210-6773428/6711210/(εσωτ. 109)

e-mail: [members@arabgreekchamber.co.hol.gr](mailto:members@arabgreekchamber.co.hol.gr)  
[www.arabgreekchamber.gr/Fax:210-6746577](http://www.arabgreekchamber.gr/Fax:210-6746577)»

**ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗΣ  
ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ /ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ  
& ΖΗΤΗΣΕΙΣ  
ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ  
SEEKING BUSINESS  
OPPORTUNITIES/CO OPERATIONS  
& LOOKING FOR GREEK PRODUCTS**

**ΙΟΡΔΑΝΙΑ – JORDAN**

The Hashemite Kingdom of Jordan  
Ministry of Energy and Mineral Resources

**Invitation for Pre-qualification**

Development of Fujeij Wind Independent Power Project

The Government of Jordan is looking to complement Jordan's existing wind energy capacity with the Fujeij Wind Independent Power Project (Fujeij Wind IPP).

Fujeij is an 80-90MW (expandable to 200 MW) site located on plateau approximately 150KM south of Amman. The average annual wind speed is estimated at 6.7m/s at 40m above ground level. The Fujeij site is accessible by public road and the infrastructure is adequate to transport large wind turbine components to the site.

The Government of Jordan is seeking a company (or companies) of international standing to finance, build, own and operate (on a BOO basis) the Fujeij Wild IPP, including all support facilities (the Project). The Project shall provide electricity to the National Electric Power Company (NEPCO) for a period of 20 Years.

Maintenance of the wind farm together with the operation and maintenance of the substation at the site will be the responsibility of the successful bidder (Sponsor).

The Sponsor will also be responsible for providing and installing the necessary equipment to interface the project with the electrical network at the input terminals of the NEPCO 132kV breaker to be installed in the sub-station.

The Government of Jordan welcomes participation from international, Jordanian and other regional developers. Interested parties may obtain the prequalification documents in English on the submission of a written application to the address below:

Ministry of Energy & Minerals Resources  
Jabal Amman, 7<sup>th</sup> Circle, Zahran Street  
Pobox 140027, Amman 11814, Jordan  
Eng. Farouq Al-Hiyari, Secretary General  
e-mail: [generals@memr.gov.jo](mailto:generals@memr.gov.jo)

Tel:+962 6 5828971/ Fax:+ 962 6 5821398  
OR

CRA International

Nic Braley/ Vice President

Tel:+973 17 563291 (direct)

Fax:+973 17 564691/ mobile:+973 39473130

Mobile: UK +447801 152697

e-mail: [NBraley@crai.co.uk](mailto:NBraley@crai.co.uk) or [Akrick@crai.co.uk](mailto:Akrick@crai.co.uk)

(Πηγή: Πρεσβεία της Ιορδανίας στην Αθήνα)

**OMAN – OMAN**

“Al Alawi & Co. (Since1982) provides client-oriented, cutting edge, cost-effective legal expertise across a variety of practice areas. As a matter of fact Al Alawi & Co. is the only Law firm in Sultanate of Oman with its own vast infrastructure to service multinational clients in an effective manner. These values are communicated throughout the firm and serve to instill in all our lawyers a full appreciation of professional and ethical responsibilities the firm places upon them.

Al Alawi & Co. promises to deliver to you the highest standards of legal services that you have always been seeking in the corporate commercial, shipping, real estate, infrastructure and projects, banking and finance, inward investments, intellectual property, oil & gas, energy and dispute resolution including both litigation and arbitration.” Please contact:

Al Alawi & Co./ Advocates & Legal Consultants

Al Alawi Law Firm Building,

Bldg 785, Way 2708, Qurum 29,

Pobox 3746, PC 112, Muscat

Sultanate of Oman

Tel: +968 24 699 761/2 Fax: +968 24 699 763

e-mail: [contact@alalawico.com](mailto:contact@alalawico.com)

website: [www.alalawico.com](http://www.alalawico.com)

(Πηγή: Al Alawi & Co./Law Firm)

**ΕΚΘΕΣΕΙΣ – ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ  
EXHIBITIONS – EVENTS**

**ΛΙΒΥΗ - LIBYA**

-«Έκθεση για τις Τεχνολογίες της Ασφάλειας (Τρίπολη, 27-29 Ιουλίου τ.ε.)»

Η εν λόγω έκθεση τελεί υπό την αιγίδα της Γενικής Δ/σης Τεχνικών Υποθέσεων και Επικοινωνιών της Λιβύης και θα συνοδεύεται από σχετικό Συνέδριο.

Σκοπός της Έκθεσης και του Συνεδρίου είναι αφ'ενός η προβολή του πρωταγωνιστικού ρόλου της Λιβύης στην προστασία της ασφάλειας στην περιοχή στην Αφρική και στον κόσμο, αφ'ετέρου η ανταλλαγή εμπειριών και ο εμπλουτισμός του διαλόγου με τους αξιωματούχους και ειδικούς του Λιβυκού Υπουργείου Δημόσιας Τάξης.

Προσέτι, δίδεται η ευκαιρία σε κατασκευαστικές εταιρίες να προβάλλουν τα πλέον σύγχρονα προϊόντα τους στον τομέα της τεχνολογίας της ασφάλειας.

Για δηλώσεις συμμετοχής μπορείτε να επικοινωνείτε με το αρμόδιο Γραφείο Ο.Ε.Υ. Τριπόλεως τηλ.+21821 3336689, 3338563, 3336978, Φαξ +21821 4441907

e-mail: [grembtri@hotmail.com](mailto:grembtri@hotmail.com)

[gremboey@hotmail.com](mailto:gremboey@hotmail.com) , Υπεύθυνος κ. Ευάγγελος Δαιρετζής, Σύμβουλος Ο.Ε.Υ. Β΄.

(Πηγή: Ελληνικό Υπουργείο Εξωτερικών/Γραφείο Συμβούλου ΟΕΥ, Ελληνικής Πρεσβείας στην Τρίπολη)

**OMAN - OMAN**

- Διεθνείς Εκθέσεις **FOOD & HOTEL OMAN 2009 & WOMEN EXPO OMAN**

Στο Σουλτανάτο του Ομάν διοργανώνονται οι ως άνω διεθνείς εκθέσεις στους κλάδους : τρόφιμα-ξενοδοχειακός εξοπλισμός & καλλυντικά-γυναικεία αξεσουάρ-κοσμήματα.

- **FOOD & HOTEL OMAN 2009**

**26-28 Οκτωβρίου 2009**

OMAN International Exhibition Centre  
Muscat

Διοργανωτής :

OMANEXPO LLC

Pobox 20, Code 117, Wadi Kabir,  
Sultanate of Oman

Tel: +968 24660124/ Fax: +968 24660125

e-mail: [omanexpo@omantel.net.om](mailto:omanexpo@omantel.net.om)

[Abdullah@omanexpo.com](mailto:Abdullah@omanexpo.com)

Website: [www.omanexpo.com/food&hoteloman](http://www.omanexpo.com/food&hoteloman)

- **WOMEN EXPO OMAN**

4<sup>th</sup> International Exhibition of Women's Products and Services

**19 – 21 October 2009**

Oman International Exhibition Centre  
Muscat, Sultanate of Oman

Διοργανωτής :

OMANEXPO LLC

Pobox 20, Code 117, Wadi Kabir,  
Sultanate of Oman

Tel: +968 24660124/ Fax: +968 24660125

e-mail: [omanexpo@omantel.net.om](mailto:omanexpo@omantel.net.om)

Website: [www.omanexpo.com/womenexpo](http://www.omanexpo.com/womenexpo)

(Πηγή: Γενικό Προξενείο της Ελλάδος στη Τζέντα-Σ. Αραβία/ Γραφείο Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων )

**ΣΑΟΥΔΙΚΗ ΑΡΑΒΙΑ-SAUDI ARABIA**

- **Exhibition Calendar 2009**

(Το εκθεσιακό πρόγραμμα Σαουδικής Αραβίας έτους 2009, βρίσκεται στα γραφεία μας και είναι στη διάθεσή σας)

Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε είτε με τα γραφεία μας, αρμόδια κα. Βάνια Φουντουλάκη είτε απευθείας με τους Διοργανωτές ως ακολούθως:

Contact: Exhibitions Director

- **AL HARITHY COMPANY FOR EXHIBITIONS LTD**

Pobox 40740/ Jeddah 21511

Kingdom of Saudi Arabia

Tel: +966 (0) 2 654 6384/ Fax: +966 (0) 2 6546853

e-mail: [ace@acexpos.com](mailto:ace@acexpos.com)

- **RIYADH EXHIBITION CO. LTD.**

Tel: +966 1 229 5604/ Fax: +966 1 229 5612/

e-mail: [info@recexpo.com](mailto:info@recexpo.com)

[www.recexpo.com](http://www.recexpo.com)

(Πηγή: Γενικό Προξενείο της Ελλάδος στη Τζέντα-Σ. Αραβία/ Γραφείο Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων )

**ΣΥΡΙΑ - SYRIA**

- **56<sup>th</sup> DAMASCUS INTERNATIONAL FAIR 14 – 22/07/2009**

Organizer: The Public Establishment for International Fairs & Exhibitions

Damascus, Fairgrounds-Airport Highway – Fourth Bridge/ Pobox 5377/ Damascus/ Syria

Fax:0096311 5626900/ 901/5666157

Tel:0096311 5666995/ 5666994

e-mail: [info@peife.gov.sy](mailto:info@peife.gov.sy)

[www.peife.gov.sy](http://www.peife.gov.sy)

(Πηγή: Embassy of the Syrian Arab Republic)

## NEA MEAH – MEW MEMBERS

### A.M. 2676

#### KALIMERIS I. NIKOLAOS - VIOSPEC

Activity: Sprayer industry.

Tel: 210 2386447/ 2323412/ Fax: 210 2323413

e-mail: [viospeck@otenet.gr](mailto:viospeck@otenet.gr)

### A.M. 2677

#### AGRICULTURAL COOPERATIVE VELVENDOS “DIMITRA”

Activity: Production & trading fresh fruits.

Tel: 24640 31592/ 31832/ Fax: 24640 31832

e-mail: [info@dimitracoop.gr](mailto:info@dimitracoop.gr)

[www.dimitracoop.gr](http://www.dimitracoop.gr)

### A.M. 2678

#### PARTHENIOU S.A.

Activity: Mechanical constructions/ processes.

Tel: 210 5557601/ Fax: 210 5557881

e-mail: [info@partheniousa.gr](mailto:info@partheniousa.gr)

[www.partheniousa.gr](http://www.partheniousa.gr)

### A.M. 2679

#### VERVENIOTIS G. PANAYIOTIS

Activity: .Lawyer.

Tel: 210 3634333/ 3611390/ Fax: 210 3635194

e-mail: [pverveniotis@verveniotis.com](mailto:pverveniotis@verveniotis.com)

[www.verveniotis.com](http://www.verveniotis.com)

### A.M. 2680

#### STIBETHERM S.A.

Activity: Solar systems, thermosiphon and pumped.

Tel: 23410 71380/ 71381/ 71382

Fax: 23410 71386

e-mail: [stibetherm@stibetherm.gr](mailto:stibetherm@stibetherm.gr)

[www.stibetherm.gr](http://www.stibetherm.gr)

### A.M. 2681

#### XANTHI CABLES S.A.

Activity: Cables manufacturer.

Tel: 210 6205238/ 6205239/ Fax: 210 6203656

e-mail: [xanthis\\_cables@yahoo.gr](mailto:xanthis_cables@yahoo.gr)

### A.M. 2682

#### KARPOS S.A.

Activity: Food – Dried Nuts.

Tel: 2310 684870/ Fax: 2310 683616

### A.M. 2683

#### PALANCO LTD.

Activity: Maritime and Shipping agency, port and port related, services, tourist, investments and tourism development.

Tel: 210 4133774/ Fax: 210 4221527

e-mail: [info@palanco.gr](mailto:info@palanco.gr)

### A.M. 2684

#### VELOUDAKIS CHRISTOS

Activity: Ready to wear garments.

Tel: 210 3231727/ Fax: 210 3228961

e-mail: [veloudak@otenet.gr](mailto:veloudak@otenet.gr)

### A.M. 2685

#### IMERIDIS TR. MAKROPOULOS V. O.E. “INOX CENTER”

Activity: Milk cooling tanks, milking systems.

Tel: 23940 20400/ Fax: 23940 20400

e-mail: [inoxcent@otenet.gr](mailto:inoxcent@otenet.gr)

[www.milkplan.com](http://www.milkplan.com)

### A.M. 2686

#### NEA OPTIKI S.A.

Activity: Optics.

Tel: 210 2116001/ Fax: 210 2114660

e-mail: [info@neaoptiki.gr](mailto:info@neaoptiki.gr) [www.neaoptiki.gr](http://www.neaoptiki.gr)

### A.M. 2687

#### PANCO-PANTELIAS COMPANY PROPERTY MANAGEMENT

Activity: Real Estate Courier Service, News Paper.

Tel: 22850 22601/ 23882/ Fax? 22850 22841

e-mail: [panco@panco.gr](mailto:panco@panco.gr) / [www.panco.gr](http://www.panco.gr)

### A.M. 2689

#### TEHNI S.A. – PANTELOS

Activity: Mfg. of panels, insect repellent screens, security & fire resistant doors. Metal painting. Trade of aluminium and iron.

Tel: 25410 75182/ Fax: 25410 71316

e-mail: [market@pantelos.gr](mailto:market@pantelos.gr) / [www.pantelos.gr](http://www.pantelos.gr)